

EL FRONTERIZO.

Viernes Febrero, 17 de 1882. MR. J. D. REYMEET.—Editor del "Drill" de Pinal, se haya en esta ciudad.—Lo saludamos. EL GRAL. DN. JOSÉ T. OTERO.—Llegó a Hermosillo y le recibieron como a un príncipe.—Muy merecido, muy merecido. LOS SEÑES. JUAN I. SEPÚLVEDA Y F. A. GEA, empleados de la Aduana de los Nogales, se hayat en esta ciudad.—Buen venidos. TRECÉ.—Fué el número de wagones del ferrocarril, que en la semana pasada trajó ganado procedente de California, para pastar en Arizona. EL SR. A. D. OTIS.—Salíó para San Francisco la semana pasada, con objeto de hacer los arreglos correspondientes para abrir aquí un expendio de madera, a la altura de los primeros del Territorio.

SERENATA.—Fué dada el lunes en la noche al gobernador Tritle quien correspondió con un elocuente discurso, hablando muy alto de los beneficios que resultarían de la línea del Golfo. "ECO DEL SIGLO."—Con este título ha empezado a publicarse un periódico en las Cruces, Nuevo México. Lo saludamos deseándole buen éxito y le mandamos el cambio.

TER MARDI GRAS ADVANCE COMMISSION.—Órgano oficial de la Sociedad R. O. N. de Galveston. Todas las comunicaciones para la Sociedad, dirijáse a Box 939 Galveston, Texas.

MUCHOS AÑOS DE VIDA.—Desearnos a "La República" de San Francisco, Cal., que cumplió un año de existencia el 11 de Febrero.—Que nuestro colega alcance vida matuzaléutica.

MUY ADELANTADOS.—Están ya los trabajos en la fábrica de la nueva Corte de esta ciudad, cuya base de piedra está ya concluida y no tiene rival en el Territorio. Solo faltan los enrejados de fierro que se espera para concluirlos.

ALBERGAS.—Se pagarán al que haya recojido un perico que se perdió recientemente en una de las casas de la plaza de la Corte. El que lo presente al Sr. Lic. Ben. Morgan, que vive enfrente de la misma plaza, recibirá la gratificación.

SILERIA.—La de Dn. Francisco Cuen, en la calle de Meyers, está vendiendo a precios de quemezón, un gran surtido de monturas, guardaciones, frenos, espuelas etc., etc. Su clase es de lo mejor que puede hallarse en esta plaza.

INGENIEROS.—Los de la compañía, Point Lobos and Golf R. R., llegaron de San Francisco el martes, y saldrán el lunes a explorar el terreno, acompañados del gobernador Tritle y otras personas representantes de la compañía expresada.

DICE EL GRAL. WILCOX.—Segun nuestro colega el "Nugget" de Tombstone, que si el gobierno no castiga a los indios, sujetos a juicio por las autoridades de Yavapai por haber dado muerte a Tuner y Moody en Tonto Basin, el (Wilcox) lo hará.—Ya veremos.

MEJORAS.—La casa antes ocupada por Lord y Williams en la esquina de las calles Principal y del Congreso, va a ser reparada debidamente. En ella va a abrirse una tienda de ropa, sucursal de una de las principales casas de comercio de Chicago.

La vieja é indudablemente legítima máquina de coser de "Singer," es la mas simple y la mas durable de cuantas se han construido. No es ya un esperimento una máquina de "Singer." Se garantiza por 5 años. Singer Manufacturing Co. 209, calle del Congreso.

MUY CONCURRIDO.—Estuvo el baile que dió la sociedad de Obreros en el salón del Park, el viernes próximo pasado.

La cena fué muy buena y como las buenas cenas alegran los ánimos de los que bailan, las horas se pasaron con rapidez reinando el mayor órden y armonía. El Juez Brag y otros pronunciaron discursos aplausos que fueron recibidos con aplausos entusiastas de los concurrentes.

SE NECESITAN CARRROS.—La casa de los Señores Luis Zeckendorf y C., de esta ciudad, necesita de veinte á treinta carros dotados competentemente con la necesaria mulada y carreros, para un trabajo constante de las minas de cobre en este Condado á un punto del ferrocarril. La casa desea hacer un contrato con alguna persona de Sonora, dueña de carros, ofreciéndole toda clase de garantías para el cumplimiento del contrato. El que se interese, pues, y quiera hacer un buen negocio, dirijase á la referida casa en esta ciudad.

LUZ Y SOMBRA.

Dice "La Constitución" "En virtud de las facultades que concede al Ejecutivo la fraccion 6.ª del artículo 57 de la ley núm. 29 del Gobierno y administración interior del Estado fecha 15 de Diciembre de 1881, y la fraccion 11 del artículo 73 de la Constitución particular del Estado, y de conformidad con lo dispuesto en el artículo 17 de la expresada ley orgánica de administración interior, ha sido nombrado Prefecto interino del distrito del Altar el C. Trinidad Guzman quien desempeñará este cargo durante la suspensión de los Prefectos propietarios y suplente de aquel distrito, decretada por la 2ª Sala del Supremo Tribunal de Justicia, que conoce de la causa que por diversas faltas se está instruyendo a estos dos funcionarios." Luz para el nuevo Prefecto y suplente para el propietario y suplente susodichos. Que recobren la libertad.

ALGO ES ALGO.

En la ciudad de Hermosillo capital del Estado de Sonora a los veinte días del mes de Diciembre de 1881, los funcionarios que suscriben acordaron ceder el uno por ciento mensual de los sueldos que perciben con objeto de que el producto que se reuna de dicha cesion se invierta en el sostenimiento del Instituto Sonorense que debe establecerse en esta ciudad.

Acordaron igualmente se hiciera circular la presente a todos los empleados de la Federación, del Estado y de las municipalidades del mismo, para que firmen de conformidad todos los que deseen contribuir con tan pequeño descuento de sus respectivos sueldos para tan noble fin.

Carlos R. Ortiz, Manuel Barreda, José T. Otero, Alejandro Guerrero, J. M. Aguilar, Martín G. Palacio, V. Provencio, Francisco P. Oica, Diego Rosas Landa, Alberto Cubillas, Guillermo Mascareñas, V. G. Palacio, Adolfo Loustaunau, M. Tena, F. Hernandez, Miguel Vazquez (h), J. P. Robles, B. H. Lacarra, J. S. Robles, J. A. Abril, J. M. Encinas, Agustín G. Vidal, Juan Antúnez, Antonio Escalante, Manuel P. Muñoz, Enrique Ochoa Aguayo Flores.

Y si lector dijeres ser como, como lo cuenta la "Constitucion" te lo cuento.

SIEMPRE LAS MUJERES

Son mejores que nosotros y no hay que cansarse. Si alguno lo duda, que lea lo siguiente:

"Entre las varias personas que en el Puerto de Guaymas, se han suscritos con donativos para el establecimiento del Instituto Sonorense, debemos hacer una mención especial de la Sra. Da. Luisa G. de Bastamante que ha contribuido para tan importante objeto con la suma de cinco mil pesos que han sido recibidos ya en la Tesorería General del Estado."

Así se hace, hombres, así se hace. Qué bueno fuera que el Gobierno Gral. imitase a esta señora, en la cuestion de emigrantes; pero... nada, pedir peras al olmo.

TELEGRAMAS.

México. México, Febrero 13.—El Ferrocarril Central Mexicano se ha abierto por 150 millas, hasta Quezaltenango. Se le ha pagado a la compañía la suma de \$250,000 y pronto se le entregará un millón mas, de subvencion. De aquí en adelante el 6 por ciento de todos los derechos de introduccion serán pagados en estos certificados.

NEW YORK, Febrero 16.—Un despacho de Washington al "Herald," dice: Guatemala ha propuesto á Mexico un tratado que será aceptado. Renuncia á sus pretensiones del Territorio en cuestion.

Bolivia. New York, Febrero 15.—Noticias de Lima confirman que se ha concluido la paz entre Chile y Bolivia, perdiendo esta toda su costa sobre el Pacífico.

New York, Febrero 16.—Un encuentro entre los partidarios del Gral. Mas y el Gral. Villavicencio causó la muerte de 60 personas y la destruccion de \$8,000,000 de propiedad. El Gral. Mas entregó todo al saqueo.

París, Febrero 15.—La Bolsa continúa agitada é incierta. Guatemala ha dado satisfaccion á Francia y se ha contrariado el órden de que una fragata fuera a esa parte.

New York, Febrero 16.—Noticias de París anuncian quiebras en diferentes partes de Europa. La borrasca financiera se estien de desde España hasta Austria y Rusia. El banco de Inglaterra continúa sus descuentos extraordinarios, pero aun no se sienten sintomas peligrosos. La importacion de metalico que por los últimos tres años corria de Europa a los Estados Unidos ha cesado, y una corriente opuesta comienza; se cree que la crisis durará 60 días.

Texas Galveston, Febrero 16.—El pueblo de Columbus fué inundado por el rio Brazos.

Tombstone. Tombstone, Febrero 15.—Tres hombres acabados de llegar de Sonora, informan del asesinato de una partida de americanos por los apaches en las montañas al Nor-Este de Sonora.

SE VENDE

La labor conocida por de las Palacetos que actualmente pertenece a D. P. Concepcion Es. Arriola. Está situada en el Rancho, como una milla distante de esta capital; es de primera calidad, zona de un profunde beneficio de agua y su terreno fuerte y húmedo es apropiado para el cultivo de toda clase de cereales y para las plantaciones de arbores de toda especie. Hay en la referida labor, en cultivo, un buen cuadro de alfalfa que anualmente produce mas de quinientos pesos. La venta se hará a tanto la vara cuadrada, dando solamente una parte al comprador, el resto a un buen plazo.

Para el precio y demas condiciones, dirijase los interesados al que suscribe, calle de Hidalgo.

Hermosillo, Enero 10 de 1882. ESPIRITU ARRIOLA.

GUIA FLORAL, DE VICK.

[ILUSTRADA.] Un elegante libro de 150 paginas para el año de 1882, con dos dibujos iluminados de flores y mas de 1000 gravados de diferentes flores, plantas y vegetales escogidos, con direcciones para su cultivo. Es un libro digno de figurar en una mesa de sala y para hacer un regalo. Mandese el nombre y direccion con 10 centavos y mandare el libro por el correo franco de porte. Si despus de examinar el libro hacen un pedido de semillas, se les descontará los 10 centavos en su valor. Las semillas de Vick son las mejores, y el libro dice como se deben cultivar.

Las flores y vegetales de Vick es un hermoso libro con seis dibujos de flores y vegetales iluminados y 200 gravados. Vale 50 centavos en pasta de papel, y \$1.00 con pasta de lino. El Vick Illustrated Monthly Magazine 32 paginas, un dibujo iluminado y muchos gravados finos por un año \$1.50, por cinco suscripciones \$7.50. No suelto 10 centavos; 3 ejemplares 25 centavos.—Dirijase a JAMES VICK, Rochester, New York.



LA MAQUINA DE COSER DE ELDREDGE Es la Mejor. SOBRESALIENTE EN EL TRABAJO. SENCILLA EN SU EJECCION. SU DURACION ES INQUESTIONABLE. MUY ELEGANTE SU CONSTRUCCION. SE DESAFIA AL MUNDO A PRODUCIR UNA IGUAL.

LEO GOLDSCHMIDT, Tucson, Agente de Arizona y Sonora, Mexico.

JOSE ST. ONGE, PINTOR DE CARRUAJES.



Ofrece sus servicios en el taller de la carrocera del Sr. Gravel, calle de Ochoa. PRECIOS SUAMENTE MODERADOS. Los trabajos que se le encomiendan serán hecndidos con limpieza y prontitud.

WM. A. SCOTT, JR AGT. GRAL DE SEGUROS De las Compañías de mas importancia y de mejor sentada reputacion. CUOTAS MODERADAS. Se facilita gratis calendarios y papel secante.

Oficina en el Pima County Bank, calle del Congreso, Tucson Arizona.

VALDEZ Y TERAN.

Ponen en conocimiento de sus amigos y del público en general, que acaban de establecer en el rancho del Ocuca una

MANUFACTURA DE QUESOS

Al Estilo Suizo y Americano. Confiando en nuestra experiencia y en nuestra voluntad, así como en la buena disposicion de los mexicanos y extranjeros para patrocinar una empresa útil, procuraremos facilitarla vendiendo el queso a un precio módico y sin interrupcion.—Dirijanse a

Valdez y Teran. ALTAR, SONORA.

SPRINGER & HACKES

COMERCiantES EN ROPA Y ABARROTES CON ESPECIAL ATENCION PARA EL COMERCIO DE SONORA CHARLESTON,.....ARIZONA.

Acabamos de recibir un nuevo y magnífico surtido directamente de New York y San Francisco, 6,000 piezas de indiana, imperiales, mantas, zapateria de superior clase; diversidad de telas de algodón, de lana y de seda para señoras, y muchos otros artículos.

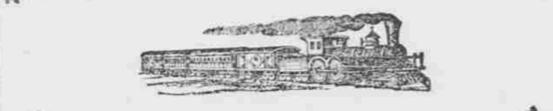
Precios Moderados

Todas las demas ventajas que pueda ofrecer el comercio de Tombstone y Tucson, las encontraran en nuestra casa los que nos favorezcan con sus compras.

Exactitud y Pronto Despacho.

A VISO

NUMESTROS NUMEROSOS MARCHANTES



GRANDES REBAJAS

EN LA TIENDA DE

L. Zeckendorf & Co

Teniendo que cambiarnos próximamente al nuevo edificio que estamos concluyendo, nos hemos propuesto no llevar a él nuestras existencias actuales; habiendo hecho ya los pedidos consiguientes a las principales plazas de los Estados Unidos y Europa

Por tal motivo, venderemos desde hoy nuestros efectos a precios ínfimos, por mucho menos de su valor, pues estamos resueltos a perder algunos miles, tanto para llevar a cabo nuestro propósito, como en obsequio de nuestros marchantes a quienes debemos la buena marcha y prosperidad de nuestra casa.

L. ZECKENDORF & Co. ESTABLECIDOS EN 1852.

Wm B. HOOPER & CO

COMISIONISTAS GENERALES

GOMERCiantES POR MAYOR

Vinos, Licores, Cigarros, Té, Velas, Aceite de Carbon y de Maquinaria

Habiendo vendido nuestro anterior negocio de por menor, nos hemos trasladado a la esquina de la calle

DE LA MESILLA Y PLAZA DE LA IGLESIA

Donde estamos listos para despachar las órdenes que se nos dirijan y para vender nuestras mercancías por bultos enteros que entregaremos en nuestros almacenes.

Somos Los Unicos Agentes de

La CERVEZA de Blatz Milwaukee.—De las Gotas AMARGAS del Dr. Siegert's.—De la CHAMPAÑA de L. Roderer importada por Macondray & Cia., y de las marcas "Eclipse" y "Grand Prize" de Haraszthy & Cia. De los afamados WHISKEY de la "Cavaña," de la "Corona" y del "Gallo."—De las VELAS de Procter & Gamble.—De la vinería de BAY VIEW de San Francisco. De los ACEITES de la "Estrella" de California, de los MOLINOS harineros de Phoenix, y de las Gotas Amargas de "DAMIANA." Altamente reconocidos a nuestros anteriores patrocinadores de por menor, esperamos que continuaran favoreciéndonos en nuestra nueva casa. SE SOLICITAN CONSIGNACIONES.

CALIFORNIA STORE.

I. MEYER. L. MEYER.

CALIFORNIA STORE

GRAN SENSACION.

La mas grande quemazon de efectos vista en Tucson

SOBERBIA COMPRA

Los efectos de la quiebra de Mills

Dean & Co. Casa fuerte de Chicago, por valor de

\$275,000

Fueron comprados por L. Meyer & Co. a 30 centavos el peso.

La siguiente carta justifica nuestro modo de comprar al contado.

CHICAGO, OCTUBRE 14, 1882.—Sres. L. Meyer & Co.—Tucson, Arizona.—Muy señores nuestros.—Tenemos el placer de notificar a Vdes., que su oferta de 30 centavos por peso por las mercancías pertenecientes a Mills Dean & Co., hecha por Vds. está aceptada por nosotros. Birvanse de una vez dar los pesos para recibir dichas mercancías; para lo cual hemos puesto diez Wagones a su disposicion para el transporte a Tucson.—Desearíamos buen suceso en la buena compra que Vds. han hecho, nos repetimos de Vds. sus atentos servidores

ASOCIACION PROTECTORA DE COMERCiantES DE CHICAGO.

Esta es una oportunidad jamás vista en Tucson para hacer buenas compras, y ninguno debe de dejar de visitarnos tan pronto como le sea posible; pues a proporcion que nos estan llegando estos efectos baratos nos los estan comprando sobre nuestro mostrador y demas departamentos.

Los que vengan primero aseguraran las mejores compras; pues tales ocasiones como comprar efectos al cuarto de su valor, nunca será visto otra vez en esta ciudad. Nuestro tiempo y espacio no nos permiten dar una lista de los miles de artículos que contiene cada uno de nuestros departamentos a precios favulosamente bajos; pero nuestros envidiosos competidores se convencerian de que, aunque han tratado de herirnos y perseguirnos, nosotros adelantamos en nuestros negocios a despecho de sus trabajos para destruir nuestro comercio; y hoy tendran que bajar la cabeza y cubrirse la cara al encontrarse sin poder, como una mosca al lado de un leon, comparados con nosotros. Pues nosotros nos presentamos hoy dia sin mancha en nuestro caracter y victoriosos sobre nuestros enemigos que caen como las hojas del otoño al soplo del viento, desapareciendo de la vista para nunca volver a aparecer.

Comenzaremos la gran quemazon de efectos muy pronto, y algunos de los precios abajo mencionados, recordarán al marchante la ventaja que podrán obtener en tratar con nosotros y comprar nuestras mercancías.

Departamento de generos a 30 centavos el peso. Brocado, doble ancho, 40 pulgadas, de 50 centavos yarda a 20 centavos. Todas clases de "lino de lana, de 48 pulgadas ancho, de \$1.00 yarda a 40 cts. Merinos de 33 pulgadas, todos colores, de 66 centavos a 20 centavos. Gros francés granado con seda negra, de \$2.25 a \$1.00. Satines, calidad superior, de \$1.75 a 75 centavos. Brocados de seda, último estilo, terciopelo y felpas de seda, de \$3.50 a \$1.00 yarda etc. etc.

Departamento de ropa hecha, a 30 centavos el peso. Vestidos finos escoceses, para el invierno, de \$25.00 a \$12.00. Vestidos casimir, para el invierno, de 22 pesos a 10.00 pesos. Vestidos de invierno, escocés, mémos clase, de 21 a 8.50 ídm. Todas clases de vestidos de lana para hombre, de 35.00 ídm. reducidos a 9.00. Gran variedad de Sobretodos para hombre, de 22 pesos a 7.50 pesos. Vestidos finos de paño, de 35.00 p sos reducidos a 15.00 pesos. Vestidos de lana para muchachos, de 8.50 reducidos a 3.00 pesos. Sobretodos para muchachos, de 5 pesos, reducidos a 1.75. Ropa de hule, de 15 pesos reducidos a 4.00

Departamento de Botas y Zapatos, a 30 centavos el peso. Botines de cabritilla, para señora, de valor de 3 pesos, reducidos a 1.50. Botines de cabritilla, abotonados, de 3 pesos, reducidos a 1.75. Gran variedad de chinglas de cabritilla con rosas, de 2.25, reducidos a 75 cts. Botas de becerillo para hombres, de 6.50 pesos, reducidos a 2.50. Botines de becerillo, mémos clase, de 4 pesos, reducidos a 1.75. Zapatos ingleses, de becerillo, de 3.50 pesos, reducidos a 1.50. Zapatos para niños de escuela, de 2.50 pesos, reducidos a 75 centavos. Zapatos de botas para muchachos, de 4 pesos, reducidos a 1.50. Zapatos de cabritilla para niños, con borlas para niños de 3.50 a 1.25. Zapatos de botas importados de Francia, para niños, de 4.50 a 1.75. Zapatos con borlas para muchachos, valor de 3 pesos, reducidos a 1.75. Zapatos para infantes, valor de un peso, reducidos a 30 centavos. Y finalmente una gran variedad de generos de lujo de la última moda de las notabilidades de la estacion a 30 centavos el peso.

Lazos de última moda, desde 1.50 peso, hasta 35 centavos. Mascadas de seda, última moda, desde un peso, hasta 25 centavos. Abanicos de última moda, valor de 2.50, reducidos a 75 centavos. Forros—modas de última moda, valor de un peso, a 25 centavos. Por último; un gran surtido de bordados finisimos.

SE ATENDERAN EXTRICTAMENTE LAS ORDENES.

L. MEYER & Co. Tucson, Arizona, Esquina de las Calles Meyer y Mesilla.